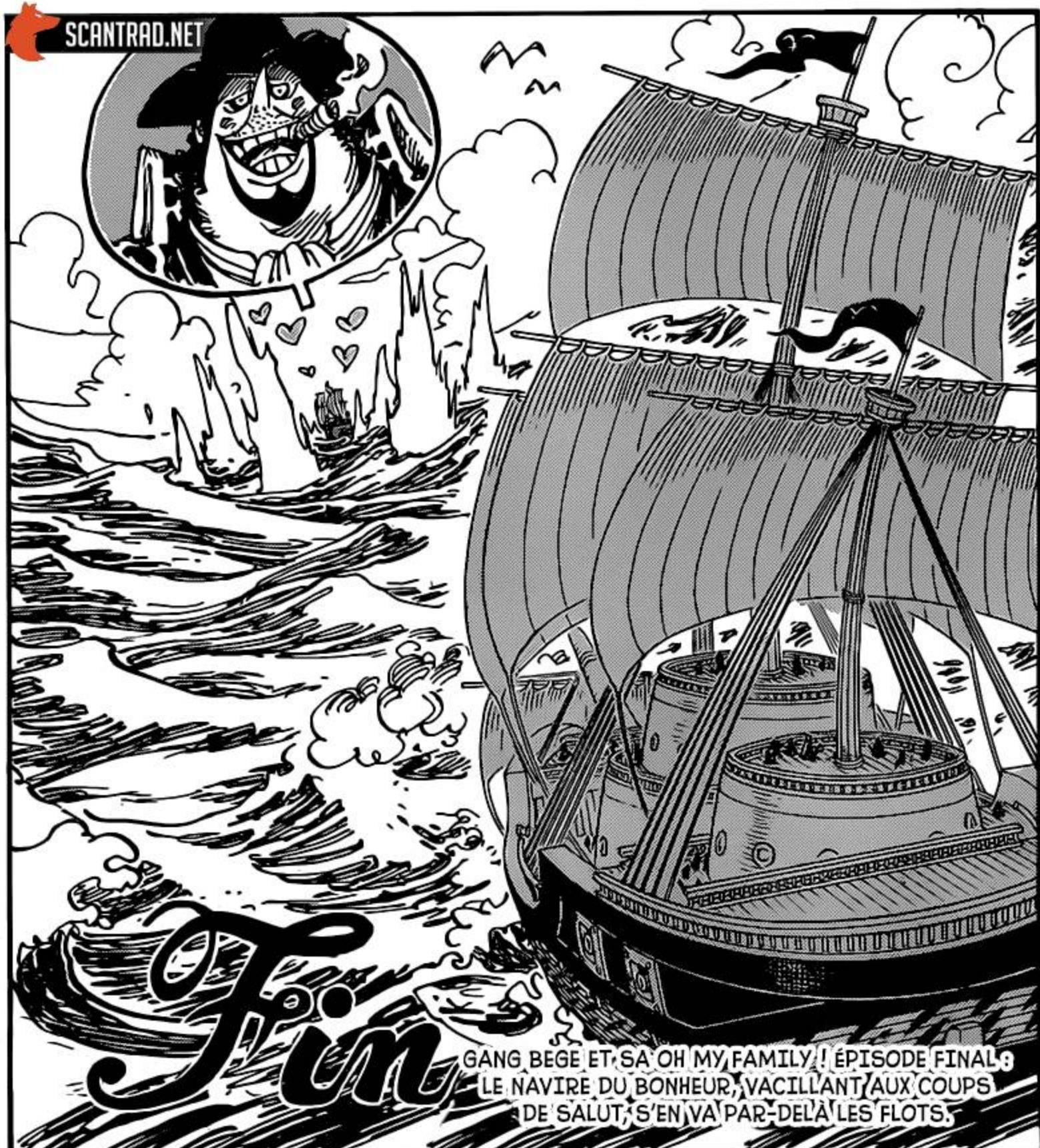


ワンピース ONE PIECE

CHAPITRE 994 : MON AUTRE NOM EST YAMATO



GANG BEGE ET SA OH MY FAMILY ! ÉPISODE FINAL :
LE NAVIRE DU BONHEUR, VACILLANT AUX COUPS
DE SALUT, S'EN VA PAR-DELÀ LES FLOTS.

EIICHIRO ODA

ONE PIECE

DE EIICHIRO ODA

SHONEN
WEEKLY SHONEN JUMP



CE CHAPITRE A ÉTÉ TRADUIT PAR **SCANTRAD.NET**.
LE STAFF CI-DESSOUS A TRAVAILLÉ SUR CE CHAPITRE. N'HÉSITEZ PAS À VENIR
LEUR DIRE MERCI DANS LES COMMENTAIRES ET / OU SUR DISCORD !



RAW PIC :
TCB SCANS



TRADUCTEUR JP/FR
BOROCHO, DAIGO



CORRECTEUR :
TONY



CLEANEUR :
PETIT JEAN



EDITEURS :
TONY, LILINOU, PETIT JEAN

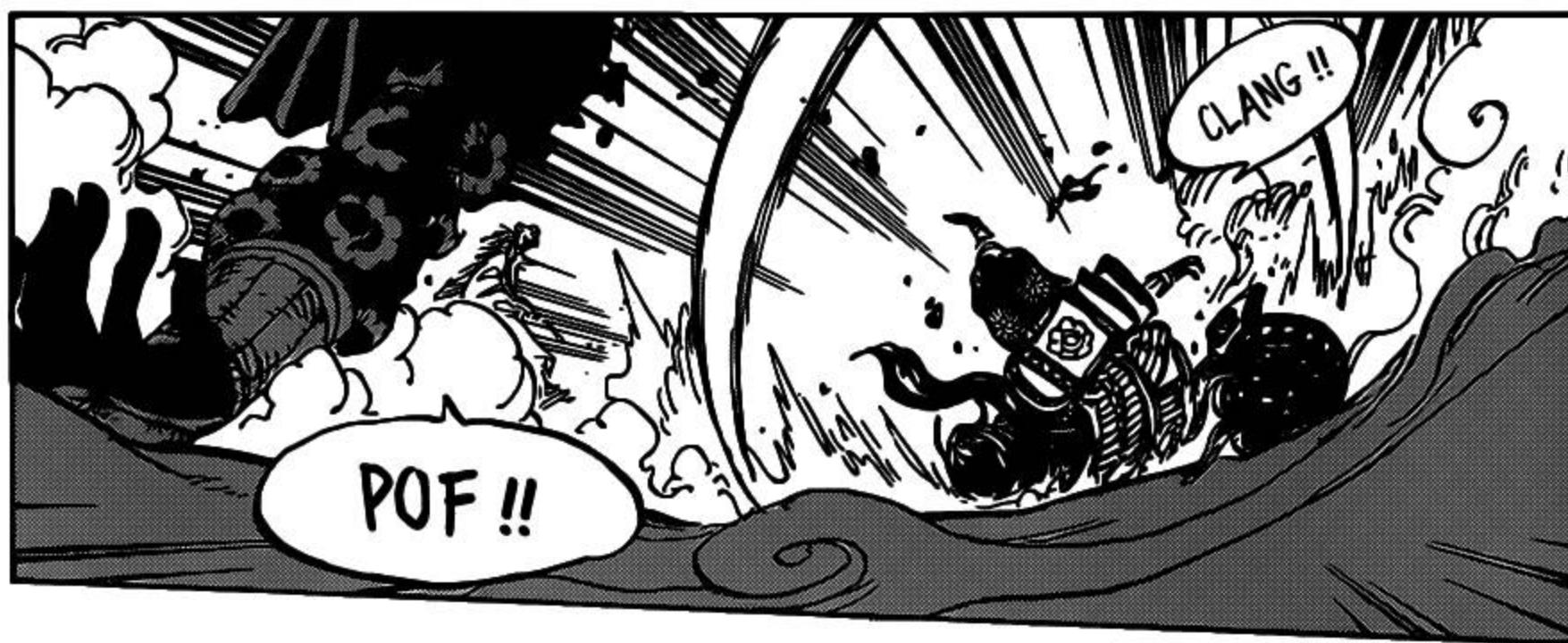


QUALITY CHECK :
TONY, DAIGO, BORO

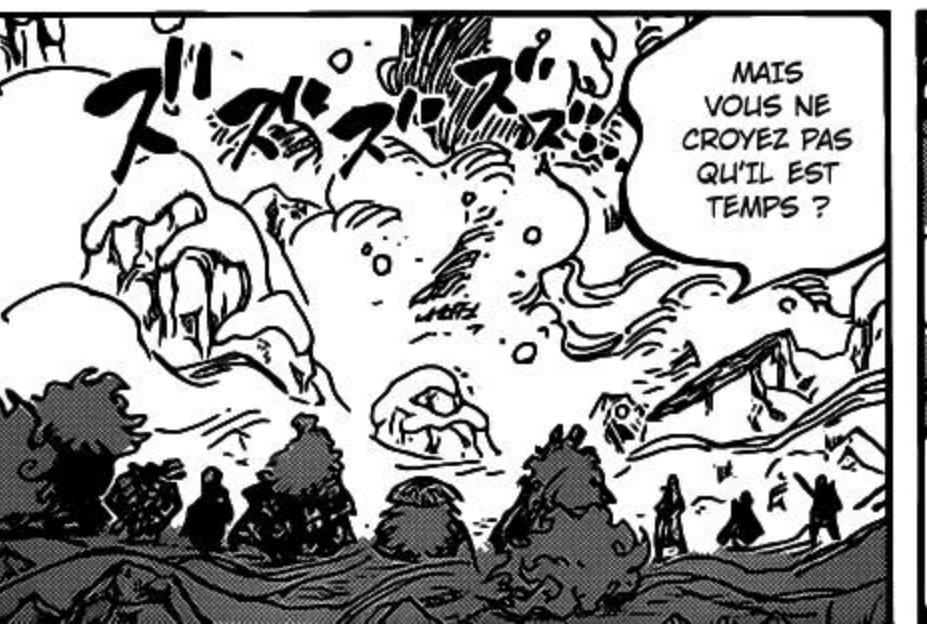
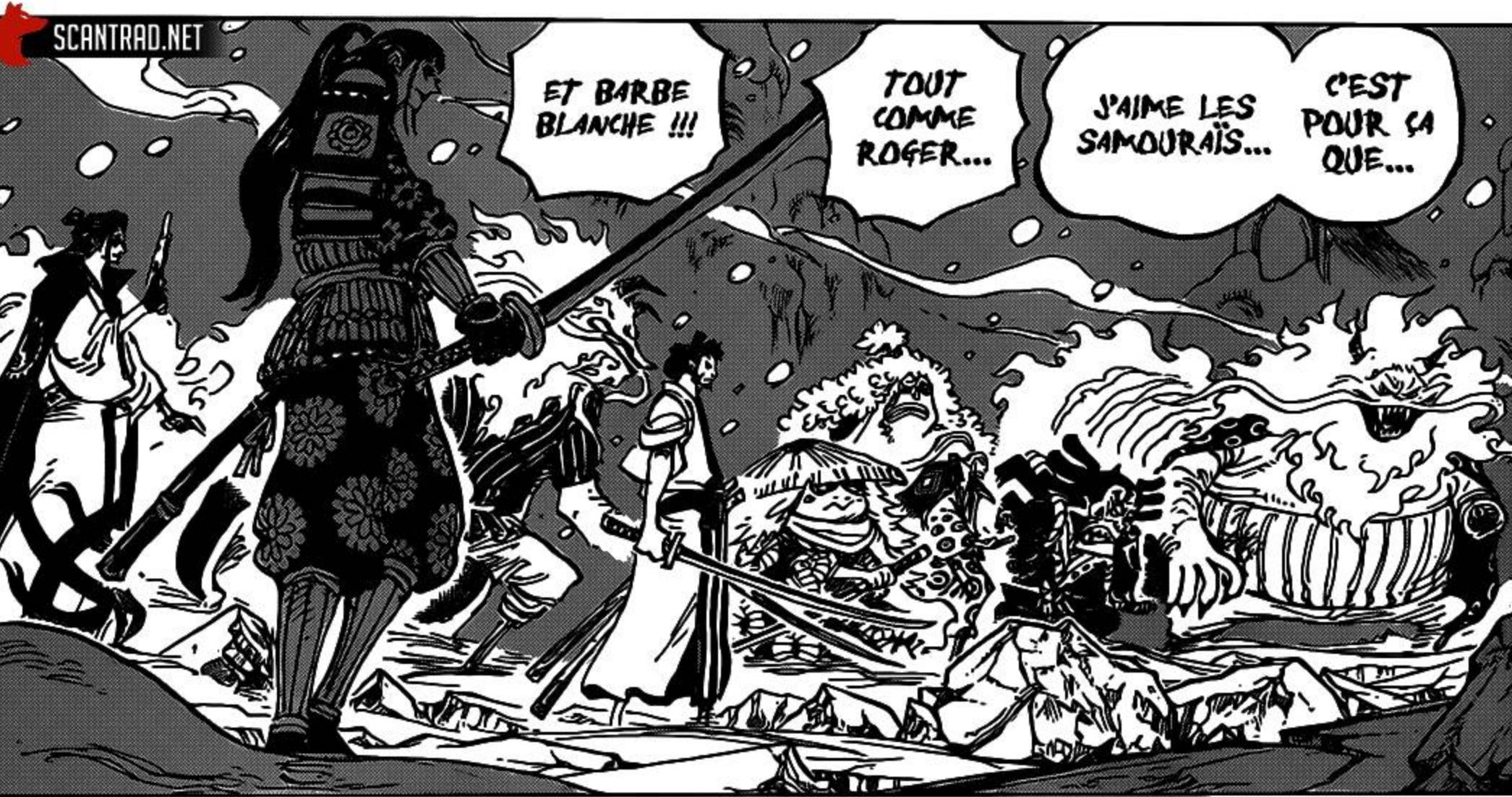
POUR SOUTENIR L'OEUVRE ET SON
AUTEUR, N'HÉSITEZ PAS À ACHETER
LES VOLUMES DISPONIBLES CHEZ

Glénat
Le Meilleur du Manga

N'oubliez pas que le scantrad n'est là que pour vous faire **découvrir de nouvelles séries** ou pour **combler l'écart entre les parutions françaises et japonaises**. Pour soutenir concrètement vos auteurs et œuvres favorites, n'hésitez pas à vous rendre dans vos librairies favorites ou chez un distributeur comme Amazon. **Acheter les volumes** de vos mangas préférés, c'est les soutenir !











SCANRAD.NET

LES
"ATTENTES" ?
C'EST CE
QUE...

LA "MÉ-
DIOCRITÉ" ?
C'EST CE QUI
VOUS DÉCRIT
LE MIEUX !!

NOUS
ALLONS
DÉPASSER
!!!

TAIS-
TOI.

ÉQUIPAGE AUX CENT BÊTES SHINUCHI
HAMLET
SMILE DE LA GIRAFE

LES FORTS
N'ONT PAS
BESOIN DE
L'OLVRIR.

ÉQUIPAGE AUX CENT BÊTES SHINUCHI
FOUR TRICKS
SMILE DU COQ

MAÎTRE
FOUR
TRICKS
!!

MAÎTRE
HAMLET
!!

D'ÔÙ VOUS
SORTEZ ?!!

GIRAFE
!!

COCO-
RICO !!



SCANRAD.NET



LES DÉMONS
ATTAQUENT TOUT
LE MONDE, ILS NE
FONT AUCUNE DIS-
TINCTION ENTRE
ALLIÉS ET EN-
NEMIS !

IL EST DEVENU
COMPLÈTEMENT
CINGLÉ, ENFOIRÉ
DE QUEEN !!

SCANRAD.NET

SI J'EN
SUIS RÉDUIT
À BLESSER MES
CAMARADES, ALORS
AUTANT EN FINIR
DÈS MAIN-
TENANT...

NE
VA PAS
TROP VITE,
IMBÉCILE
!!

DÉSOLÉ,
BOSS HYO-
GORO !!

LE BOSS
OMASA A ÉTÉ
INFECTÉ !

BOSS
HYOGORO
!!

ALORS C'EST
MOI QUI TE
TUERAI !! NE
TE SUICIDE
PAS !!

IL DOIT Y
AVOIR UN
MOYEN DE TE
SOIGNER !! S'IL
N'Y A VRAIMENT
RIEN D'AUTRE
À FAIRE...

JE
N'VEUX PAS
D'VENIR UN
DÉMON !

WAAAHH
!!!

QUEEN,
QUEL SALAUD !
FAIRE ÇA À SES
NAKAMAS...!!

ON EST
ENTRÉS DANS
CET ÉQUIPAGE
PIRATE EN MÊME
TEMPS, TU TE
RAPPELLES ?!

HÉ !
ARRÈTE,
FRÉROT
!!

SCANRAD.NET

CRAC
CRIC...

ICI SE
TROUVE LE
GÉNIE MALÉ-
FIQUE* QUI
A CONÇU LE
VIRUS !!!

TOUTE-
FOIS, CON-
TRAIREMENT
À UDON,

MINCE...

C'EST
MISSION
IMPOSSI-
BLE...!!

EN PLEINE
BATAILLE,
RÉALISER UN
ANTIDOTE ET
L'INOCULER À
TOUS LES
DÉMONS...

NDT : LITTÉRALEMENT "LE RIDEAU NOIR", EN RÉFÉRENCE AU CONSEILLER QUI AGIT EN COULISSES, TAPI DANS L'OMBRE.

AUTREMENT
DIT, NOTRE
CIBLE EST
UN OKAN-
BAN !!

ET JE SERAI
CAPABLE DE LE
REPRODUIRE EN
GRANDE QUAN-
TITÉ !!

IL SUF-
FIT QU'ON EN
OBTIENNE UN
ÉCHANTILLON,

CRÉE
TOUJOURS
UN ANTIDOTE
EN PARALLÈ-
LE !!

QUI
CRÉE UN
VIRUS

C'EST
UNE MIS-
SION PÉRI-
LEUSE !!

LEUR FÉROCITÉ ET
LEUR FORCE MUSCULAI-
RE AUGMENTENT, ALORS
QUE LEUR TEMPÉRATURE
ÉPIDERMIQUE CHUTE
DE FAÇON TRÈS
ÉTRANGE !!

C'EST LA
SUITE QUI
M'INQUIÈTE
!!

PLUS
QUE LES
HORRIBLES
SYMPTÔMES,

SCANRAD.NET

SI ON NE
FAIT RIEN
POUR EUX...
Ils...

ALORS...

C'EST
QU'IL FAUT
FAIRE POUR
QU'ILS NE SE
RELEVENT
PAS...?!

AILUCINE CHANCE
QUE LEUR CORPS
TIENNE LE COUP
DANS CES CON-
DITIONS !!!

IL NE LEUR
RESTE PLUS
QU'UNE HEU-
RE À VIVRE
!!!

ILS
VONT
MOURIR,
OUAIS
!!!

CE TYPE
DEVENU
DÉMON DE
GLACE ÉTAIT
VOTRE AMI ?!
VOTRE SUPÉ-
RIEUR ?! VOTRE
SOUS-FIFRE ?!
MOUHAHA !!

MOUHA
HAHA !!
TOUS CEUX
QUI ONT ÉTÉ
CONTAMI-
NÉS !

PROFITEZ-EN
AU MAXIMUM
JUSQU'AU DER-
NIER INSTANT !!
MOUHAHAHA !!

VOUS
NE SEREZ
PEUT-ÊTRE
JAMAIS EN
AUSSI BONNE
FORME QUE
MAINTENANT
!!

N'AP-
PROCHE
PAS !!

GYA
AA !

SCANTRAD.NET

OLVREZ
CETTE
PORTE
!!!

JE
QUITTE CET
ÉTAGE !!

IL A
ENCORE CRÉÉ
UNE DE SES NOU-
VELLES ARMES DE
DÉGÉNÉRÉ !!

SI TU TE LE
FAIS VOLER,
PRÉPARE-TOI
À UNE PEINE
DE MORT BIEN
CRUELLE. T'AS
COMPRIS ?

CELLUI
POUR
KORI
ONI ?

C'EST
LE SEUL
ANTIDOTE
QUI EXISTE
AU MONDE
!!

QU'EST-CE
QUE...?

HEIN ?

C'EST
QUOI, CE
MACHIN-
LÀ ?

LANCE

Oï,
BROTHER
APOO !!

LA
"CHASSE À
L'ANTIDOTE",
C'EST PARTI
!!!

UNE SEULE CHANCE
VOUS EST OFFERTE !!
ALORS ALLEZ-Y, TUEZ !!
TRAHISSEZ !! IL N'Y
A AUCUNE RÈGLE !

ALLEZ, ON
VA POUVOIR
COMMENCER !!
"QUEEN PRESENTS"...
UN GAME LIVE !

L'ANTI-
DOSE !?

ANTI-
DOSE ?

HEIN
!?

NE LAIS-
SEZ PAS LES
SAMOURAIS
REPRENDRE
L'AVANTAGE !!

NE LAISSEZ
PAS L'ANTIDOTE AUX
MAINS DE L'ENNEMI !!
NOS NAKAMAS VONT
MOURIR !!

CA
MARCHE
!!

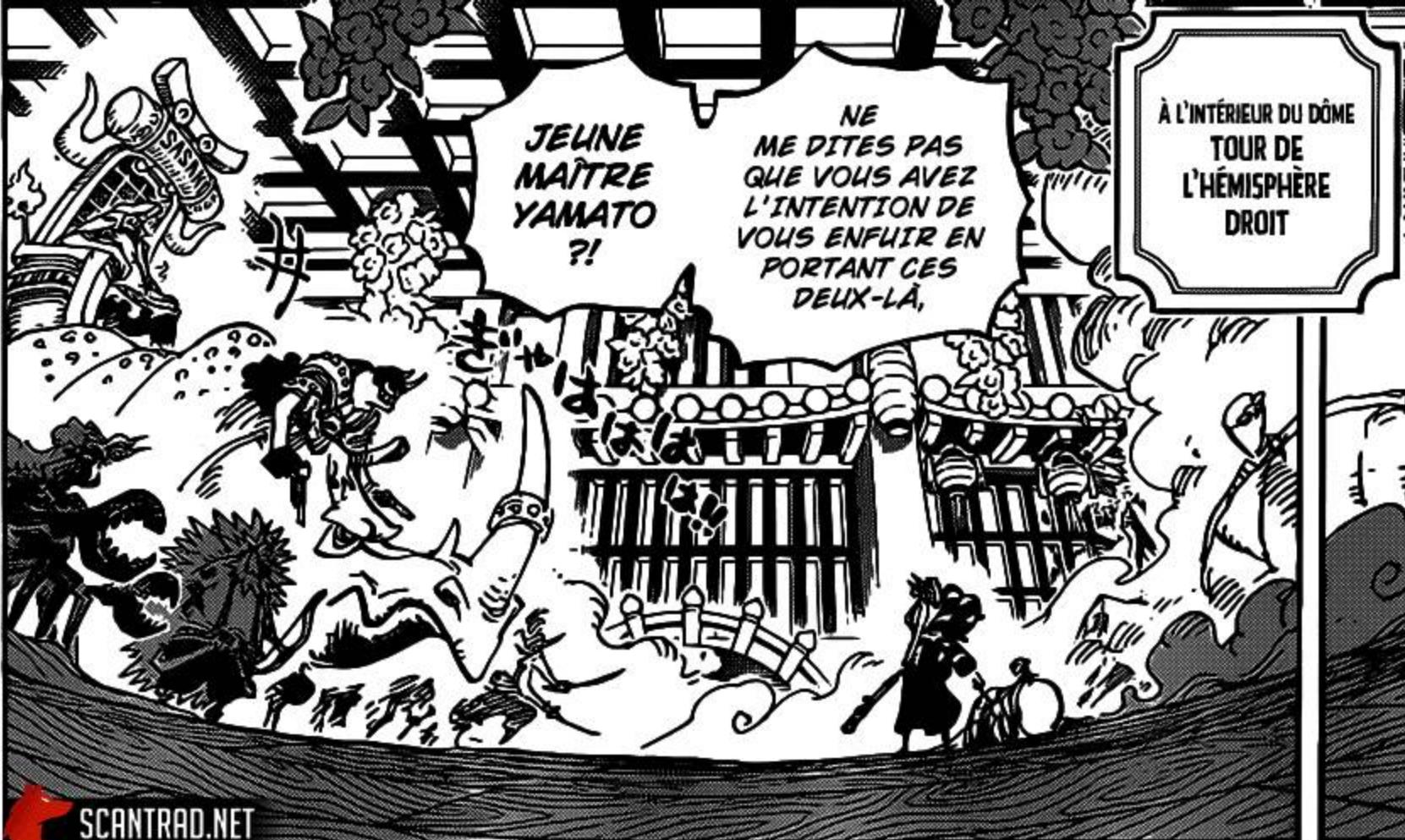
ZORO !!
IL NOUS LE
FAUT !!

SCANRAD.NET

ARRÊTE CA,
QUEEN !! T'ES
UN GRAND
MALADE !!!

ARRACHEZ-
VOUS L'AN-
TIDOTE !!!
ENTRETUEZ-
VOUS !!!

SI T'ARRIVES À
LEUR ÉCHAPPER
UNE HEURE DURANT,
LA VICTOIRE SERA
À TOI, APOO !!
TOUT LE MONDE
SERA MORT,
MOUHAHA !!



SCRNTRAD.NET



TES MOTS
M'ONT FAIT
PLEURER !!

QUI C'EST QUE
VOUS TRAITEZ
DE SEIGNEUR
STUPIDE !?

HEIN...?

M'A FAIT
PLEURER !!!

BOBOM!

BOBOM!

L'HISTOIRE DE
LA VIE D'ODEN
KOZUKI

WAAAAAH
!!!

